

Nú tendra tey í Æðuvík

Æðuvík er tiltikin bygd, tá ið tað snýr seg um at pynta til jóla. Ikki minst verður nógv gjørt burtur úr at hava ljósketur og ymiskt annað, ið lýsir, upp at hanga. Sunnudagin verða ljósini tendrað.

JÓLALJÓS
Terji Nielsen
terji@sosialurin.fo

Flestallir føroyingar hava frætt um jólahugnan í Æðuvík. Neyvan nakra aðrastaðnis í landinum verður so nógv gjørt burtur úr at pynta við ljósketum og øðrum til jóla, og fólk langvegis frá koma á hvørjum ári til

Æðuvíkar at uppliva jólabýin.

Bjóða øllum til bygdina

Komandi sunnudag, ið er

fyrsti sunnudagur í advent, verður ársins jólabýur í Æðuvík tendraður.

Tiltakið sunnudagin byrjar við, at Martin Restorff Jacobsen hevur familjuguðs-

tænastu í Missiónshúsinum í bygdini klokkan 18.

Ein tíma seinni verður jólabýurin tendraður, og tá fer Nes Sóknar Hornørkestur at spæla, og Sæunn Ólavsdóttir Hansen heldur røðu. Somu-

Hvørt einasta hús í Æðuvík verður pyntað við alskyns ljósum til jóla, og í ár verður neyvan nakað undantak í so máta.

Mynd: Vilmund Jacobsen



T Ó R S H A V N A R K O M M U N A



Viðvíkjandi móttøku av aliburturkasti á Kommunalu Brennistøðini

Tórshavnar kommuna hevur hin 10. november 2005 samtykt at seta fylgjandi reglur í gildi fyri móttøku av aliburturkasti á Kommunalu Brennistøðini:

1. Tikið verður einans ímóti lívrinum burturkasti frá alivinnuni, sum hevur uppruna í Tórshavnar kommunu.
2. Tikið verður ikki ímóti lívrinum tilfari beinleiðis frá alibrúnum.
3. Akvakulturvirknið skal lata KB umsókn um loyvi til burturbeining av lívrinum burturkasti í seinasta lagi 2 arbeiðsdagar áðrenn burturbeiningin er ætlað at fara fram.
4. Saman við umsóknini skal vera flutningsloyvi frá Heilsufrøðiligu Starvsstovuni.
5. Flutningsfyrirtekan skal hava váttað burturbeiningarloysi frá KB og flutningsloyvi frá Heilsufrøðiligu Starvsstovuni, tá komið verður við burturkastinum.
6. Flutningsakfarið skal kunna vipa burturkastið beinleiðis niður í silo'ina.
7. Bilførarin skal fara væl um, tá ið hann kemur við burturkastinum. Bilførarin hevur ábyrgdina av, at alt burturkastið kemur í silo'ina og at platturin verður spulaður og sóttreinsaður aftaná.

Býráðið hækkar játtanina til summararbeiði

Í figgjarlógaruppskotinum fyri 2006, sum verður til aðru viðgerð í Tórshavnar Býráð í annaðkvöld, sæst millum annað, at fitt av peningi skal játtast til summararbeiði hjá skúlaungdómum

SUMMARARBEIÐI

Terji Nielsen
terji@sosialurin.fo

Játtanin komandi ár til slík arbeiði, sum skúlaungdómar taka sær av í summarfrítíðini, skal eftir ætlan verða tvær milliónir komandi ár í mun til eina millión í ár.

Hava gjørt eitt gott arbeiði

Heðin Mortensen, borgarstjóri, sigur, at royndirnar frá í ár vísa, at tað er sera stórt áhugi millum skúlaungdómin at fáa eitt slíkt arbeiði í

summerfrítíðini, og áhugin verður væntandi minst líka stórt komandi ár.

- Í ár høvdu vit 121 ungdomar, sum arbeiddu hjá okkum í eitt styttri ella longri tíðarskeið í summerfrítíðini, og nú vit ætla at hækka játtanina, verða tey væntandi væl fleiri. Vit royna við hesum at aktivera ungdomin, og tað er ongantíð áður komið fyri, at so stór upphædd er sett av til slíkar uppgávur, sigur Heðin Mortensen.

Borgarstjórin greiðir frá, at tað arbeiðið, sum ungdomar gjørdur í summari, var væl gjørt, og tað er arbeiðið, sum sæst aftur í kommununi.

Kring alla kommununa

- Tað eru nógv øki í kommununi, ið hava tørv á eini bótandi hond, og tað kunnu tey ungu so taka sær av. Tað er til dømis gøtur, ið skulu røkjast, friðki og annað,



Heðin Mortensen, borgarstjóri, heldur, at tey ungu, ið hava summararbeiði hjá kommununi, gera eitt gott arbeiði, og tað er ein av orsøkunum til, at játtanin til slíkar uppgávur nú væntandi verður hækkað við einari millión.

savnsmynd

sum tey ungu kunnu friðka um, og sum vit øll kunnu gleðast um, sigur Heðin Mortensen.

Borgarstjórin leggur dent á, at peningurin, ið er settur av, verður nýttur kring alla kommununa, og ikki bert í sjálvari Havnini.

Byggja nýtt røktarheim í Havn

Tórshavnar Býráð fer á fundi hóskvöldið væntandi at taka undir við einum tilmæli frá figgjarnevndini um at taka av einum tilboði frá Sp/f Búsetur um bygging av einum røktarheimi við Hoyvíksvegin

RØKTARHEIM

Terji Nielsen
terji@sosialurin.fo

Tað er longu nakað síðani, at Tórshavnar Býráð fór undir fyrireikingarnar til at byggja eitt nýtt røktarheim í høvuðsstaðnum.

Tann akutti tørvurin á røktarheimsplássum í Havn er stórt, og tá ið landið hevur pening tókant til at stuðla slíkum verkætlanum kring landið, helt Tórshavnar Býráð tað verða upplagt at fara undir eitt nýtt heim.

Pláss fyri 24 búfólkum

Tá ið Tórshavnar Kommuna keypti gomlu marinustøðina, var samstundis gjørt av, at bæði bygningurin og økið kring bygningin skuldu brúkast til frama fyri eldru borgararnar í høvuðsstaðnum.

Kommunan hevur tí kannað, um møguleiki er fyri at byggja eitt røktarheim á økinum, og tað er tað. Metingar siga, at tað ber til at byggja eitt røktarheim

við pláss fyri 24 búfólkum á økinum.

Á vári í fjør gjørdi Selmarr Nielsen, arkitekt, eitt dispositiónsuppskot fyri býráðið, sum hevur verið til viðgerð í nevnd. Uppskotið varð góðkent, og síðani hevur verið arbeitt miðvíst við hesi ætlan.

Fyri nøkrum mánaðum síðani var arbeiðið at byggja nýggja røktarheimið boðið út høvuðsarbeiðstøku í innbødnavar lísitátión, og tá var tað Sp/f Búsetur við Sjúrdá Holm, ið hevði lægsta tilboðið, sum var upp á slakar 17 milliónir krónur. Samlaði kostnaðurin av nýggja røktarheiminum verður mettur at verða umleið 28 milliónir krónur við øllum útreiðslum.

